



**COMISION HIDROGRAFICA REGIONAL DEL ATLANTICO  
SUDOCCIDENTAL**

**(CHAtSO)**



3ª Reunión, Montevideo, URUGUAY,

26 al 27 de marzo de 2009

**Informe del Grupo de Trabajo de Hidrografía e Cartografía para Aguas Interiores  
(HCIWWG)**

Presentado por el: CN (Brasil) Carlos Augusto Medeiros de Albuquerque

Referencia: Informe del GT HCIWWG.

**1. Introducción**

La XVII Conferencia Hidrográfica Internacional decidió (decisión nº 19) solicitar al CHRIS que estableciese un GT sobre Hidrografía y Cartografía en Aguas Interiores, con propósito de analizar y recomendar la naturaleza y el nivel de involucramiento de la OHI en la Hidrografía y Cartografía para Aguas Interiores. el CHRIS estableció el HCIWWG durante su 19ª Reunión, ocurrida en noviembre de 2007.

**2. Comentarios**

Ese GT tuvo como "chair" el CN (Brasil) WESLEY WANDERMUREM CAVALHEIRO y, contó con la participación del CN (Brasil) CARLOS ALBERTO PÉGAS FERREIRA y del Sr. (Argentina) ROLANDO RIOS. El informe final de ese GT fue presentado y discutido con ocasión de la 20ª Reunión del CHRIS, ocurrida en noviembre de 2008.

De este informe destacase las siguientes recomendaciones:

- a) invitar las CHR, cuando relevante, a considerar el establecimiento de comités de enlace para garantizar el uso consistente y el desarrollo de patrones hidrográficos y cooperación mutua para la realización de la navegación en aguas interiores dentro de una región;
- b) encorajar la cooperación y asistencia mutua entre las autoridades, aunque diferentes sectores, mas con intereses comunes;
- c) orientar el GT de Diccionario Hidrográfico de la OHI a establecer la definición de "Inland Navigable Waters, tomando como punto de partida la definición presentada por el HCIWWG;
- d) establecer una relación formal entre la OHI y el IEHG;
- e) adoptar una nueva Resolución Técnica que reconozca el papel de la OHI en la contribución para armonización de la hidrografía y cartografía en aguas interiores con los patrones que aplicase al mar y costa;
- f) invitar el HSSC de la OHI a desarrollar orientaciones para aquellos que procuran desarrollar ampliaciones para las especificaciones de la OHI para uso en aguas interiores navegables; y
- g) invitar el HSSC a considerar la adopción de las ampliaciones relevantes a las especificaciones de la OHI, por otras organizaciones, para uso en aguas navegables interiores.

**3. Conclusiones y Recomendaciones**

Solicitar a la CHAtSO que apruebe el informe final del GT HCIWWG que será presentado durante la 4ª Conferencia Hidrográfica Internacional Extraordinaria.